

**Zeitschrift:** Bauen + Wohnen = Construction + habitation = Building + home : internationale Zeitschrift  
**Herausgeber:** Bauen + Wohnen  
**Band:** 33 (1979)  
**Heft:** 11: Gebrauchsarchitektur in Dänemark = Applied architecture in Denmark = Architecture appliquée en Danemark

**Buchbesprechung:** Buchbesprechungen

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

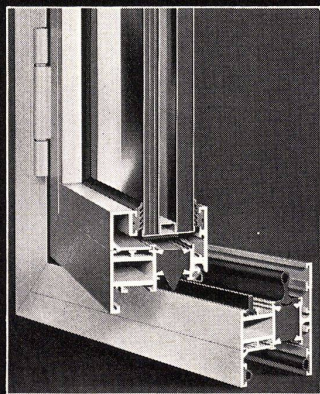
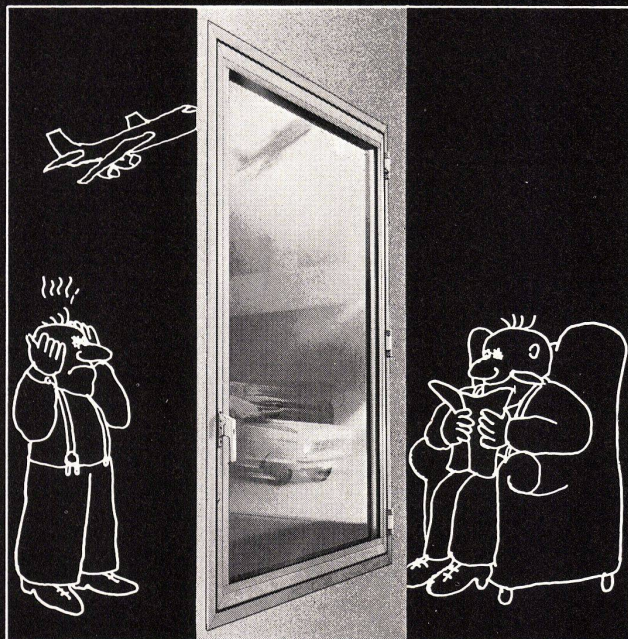
**Download PDF:** 21.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# LÄRM

kein Problem, dank dem  
**umweltfreundlichen vollisolierten  
hädlich-Schalldämmfenster**  
Modell ALSEC-HZ 65·SD  
mit den maximalen Prüfergebnissen



Verlangen  
Sie den  
ausführlichen  
Prospekt  
und techn.  
Beratung  
bei

**hädlich ag**

Metallbau, HZ-Konstruktionen,  
Profilpresswerk

8047 Zürich, Freilagerstrasse 29  
Telefon 01·52 12 52

Angebot in den Bereichen Küchen-Abzüge und Bad/WC-Ventilatoren. Neu enthalten sind ferner schalldämmende Zuluftgeräte für Wohn-/Schlafräume, Büros usw. Ebenfalls enthält der Katalog ein umfangreiches Programm von Rauch- und Staub-Absauggeräten für die Industrie. Weiter ergänzt wurde auch der Sektor Zubehöre und Meßinstrumente.

Die angegebenen Katalogpreise verstehen sich mit wenigen Ausnahmen brutto, abzüglich der üblichen Wiederverkaufs- und Mengenrabatte. Selbstverständlich erfolgen bei Risch alle Lieferungen zu den normalen Garantie- und Service-Konditionen, und die meisten Artikel sind ab Lager lieferbar.

## **Sanyo/Grill-Koenig Mikrowellen: Nützlich, sinnvoll, zeitsparend**

Wen fasziniert nicht die Möglichkeit, innert Minuten ein Gericht aus dem Tiefkühlgerät tischfertig zu servieren? Mikrowellen machen diesen Wunschtraum wahr. Tiefkühlkost wird schnell und schonend aufgetaut und erhitzt. Unerwartete Gäste mit einer warmen Mahlzeit zu überraschen, ist heute kein Problem mehr.

Die Koenig Apparate AG hat neu das Sanyo-Mikrowellengerät aus Japan in ihr Programm aufgenommen, um damit ihr Sortiment – sie ist vor allem im Grillbereich marktführend – sinnvoll zu erweitern. Bekanntlich haben sich Mikrowellen in Amerika und Japan längst durchgesetzt und sind dort unentbehrlicher Bestandteil jeder modernen Küche.

Das Mikrowellengerät Sanyo/Grill-Koenig hat viele Vorzüge: Es ist vorzüglich geeignet zum Garen von jeglicher Art Gemüse, denn Vitamine bleiben darin weitgehend erhalten. Diätbewusste freuen sich, im Mikrowellengerät ohne Fettzugabe ein schmackhaftes Gericht zubereiten zu können. Übrigens: Für Fischgerichte ist das Mikrowellengerät geradezu ideal, denn der Fisch kann nicht zerfallen. Zu jedem Sanyo/Grill-Koenig wird ein Rezeptbuch mitgeliefert mit vielen, speziell für Mikrowellen geeigneten Rezepten.

Der Sanyo/Grill-Koenig kann und will den Kochherd nicht ersetzen, aber er ergänzt ihn wirkungsvoll. Auch die Schweizer Hausfrau, die ein Mikrowellengerät besitzt, wird es bald nicht mehr missen wollen. Koenig Apparate AG, Bocklerstrasse 33, 8051 Zürich.



## **Buchbesprechungen**

### **Le Corbusier Sonderausgabe 1910 bis 1965**

Herausgegeben von Willy Boesiger und Hans Girsberger, 352 Seiten mit 246 Photos, 179 Plänen und 105 Skizzen, Texte deutsch, französisch, englisch. DM 48.-/sFr. 45.-. Artemis-Verlag, Zürich.

Diese einbändige Zusammenfassung bietet zum erstenmal die Möglichkeit, das gewaltige und nunmehr abgeschlossene Lebenswerk Le Corbusiers gleichsam synoptisch zu überblicken. Die Darstellung ist im Unterschied zu den Einzelbänden nicht chronologisch, sondern in drei Hauptabteilungen: Architektur (Wohnhäuser, Großbauten, Chandigarh, Museen, Ausstellungen, sakrale Bauten) – Stadtplanung – Malerei, Skulptur und Wandteppiche, gegliedert. Der Sammelband 1910 bis 1965 zeigt das gesamte Werk, von den frühesten Skizzen bis zur letzten Schaffensperiode mit den großen Projekten für den Spitalbau in Venedig, das Forschungszentrum Olivetti, das Gebäude der französischen Botschaft in Brasília und das Kongreßhaus in Straßburg. Deutlicher als bei den Einzelbänden wird beim Überblicken dieses Oeuvres der Eindruck der in sich geschlossenen Persönlichkeit Le Corbusiers lebendig.

Rita Mühlbauer / Hanno Rink

### **Himmelszelt und Schneckenhaus**

Umfang 50 Seiten, Format 31,5×24,0 cm, Bindeart: gebunden mit Überzug, Bestellnummer 01 01663, Auslieferung Ende August 1979.

Subskriptionspreis gültig bis 31.12.1979 Fr./DM 24.80, ab 1.1.1980 Fr./DM 28.-. Verlag Sauerländer Aarau, Frankfurt am Main, Salzburg.

Das vorliegende «Wohn-Poesie-Album», mit Bildern, die für sich sprechen, soll zum Erinnern, Mitteilen, Weiterspinnen und zum vergnüglichen Anschauen anregen.

Die kleineren Bilder zeigen größtenteils längst verwirklichte Behausungen und Innenräume, und – in abgewandelter oder verwandelter Form – leben auch die großen Bilder davon, die sozusagen eine mögliche Phantasiesumme aus den kleineren Bildern darstellen. Einen Eindruck von der immensen Denk-, Such- und Malarbeit bekommt man, wenn man weiß, daß die 12 Kapitel 12 große Bilder, 144 kleine Bilder und zudem in 12 Ausklappseiten eine Fülle von Textinformation liefern.